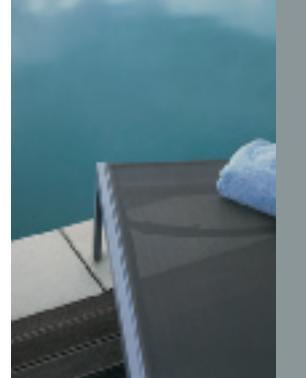


5MPR DYNA-GLAS™



Technical Features

- Ambient Air Temperature: 50°C
- Max. Water Temperature: 42°C
- pH-Range: 4-9
- Class of insulation: IPX5
- Type of motor enclosure: F
- Rpm (min-1): 2850

Caractéristiques techniques

- Température max. de l'entourage: ... 50°C
- Température max. de l'eau: 52°C
- pH: 4-9
- Classe d'isolation: IPX5
- Protection moteur: F
- Tours par minute +/-: 2850

Technische Informationen

- Max. Umgebungstemperatur: 50°C
- Max. Wassertemperatur: 52°C
- pH-Bereich: 4-9
- Isol. Kl.: IPX5
- Schutzart: F
- Drehzahl (min-1): ca. 2850

Características técnicas

- Máx. temperatura exterior: 50°C
- Temperatura máx. del agua: 52°C
- pH: 4-9
- Clase de aislamiento: IPX5
- Tipo de carcasa del motor: F
- RPM: aprox. 2850

Model-Modèle-Modell-Modelo-Model	Flow Rate at 8 m height Surface à une hauteur de 8m Filterleistung bei 8m Höhe Caudal Portate Debit bij 8m hoogte	kW kW kW kW kW kW	Motor Voltage Moteur Voltage Motor Volt Voltaggio motore Voltage	Suction Entrée Eingang Entrada Ingresso Ingang	Discharge Union connection Raccord de parois Ausgang Klebemuffe Salida Uscita Uitgang
5 MPR C-1	12	0,37	220-240	63mm	63mm
5 MPR C-3	12	0,37	380-420	63mm	63mm
5 MPR D-1	16	0,55	220-240	63mm	63mm
5 MPR D-3	16	0,55	380-420	63mm	63mm
5 MPR E-1	21	0,75	220-240	63mm	63mm
5 MPR E-3	21	0,75	380-420	63mm	63mm
5 MPR F-1	27	1,10	220-240	63mm	63mm
5 MPR F-3	27	1,10	380-420	63mm	63mm

DISTRIBUTION:



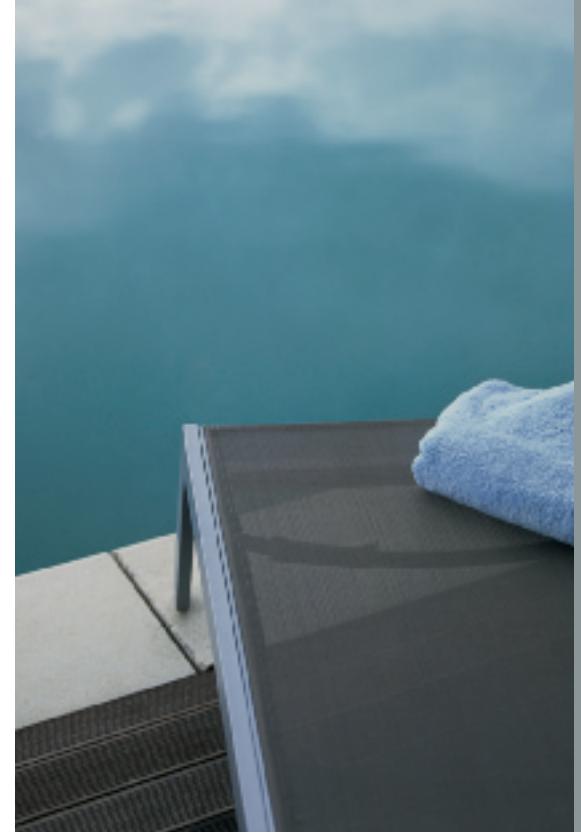
EN 06/05



Pentair Water Belgium nv
Industriepark Wolfstee, Toekomstlaan 30, B-2200 Herentals (Belgium)
TEL: +32 14 25 99 11 • FAX: +32 14 25 99 73
Pentair Water Germany
Wiesenstraße 6, 64347 Griesheim (Germany)
TEL: +49 6155 84170 • FAX: +49 6155 841799
e-mail: mail@pw-europe.com • website: www.pentairpooleurope.com

5MPR DYNA-GLAS™

Swimming Pool Pumps
Pompes de piscine
Schwimmbadpumpen
Bombas para piscina
Pompe per piscine
Zwembadpompen



50 Hz Self-Priming Medium Head Pool Pump with the lowest noise-level possible!

A rapid, self-priming, medium head pump in 0,37kW through 1,10kW with an extra large, integral hair and lint strainer. Precision-molded of a proprietary blend of glass-reinforced thermoplastic that is highly corrosion-resistant. Ideal pump where high flow and extra quiet operation are required.

Features

- Motor
The single- and three-phase motor is built according to European CE-standards with IPX5 protection. Quality glass-reinforced thermoplastic construction corrosion resistant. Lightweight and exceptionally strong.
- Extra large, integral trap
'See-thru' lid seals reliable under high pressure and temperature, yet opens easily to remove basket for cleaning.
- Cool running shaft seal
Provides longer wear life and better protection against seal damage from loss of prime.
- Elevated, high density
Non-corrosive base with mounting holes, attaches to pump only, freeing motor for back pullout during routine service maintenance.



Pompe auto-amorçante.

Caractéristiques

- Moteur
Moteur européen conforme aux normes 'CE' et munis d'une protection IPX5.
- Corps de pompe -Pré-filtre
Le corps de pompe dans lequel est incorporé le pré-filtre, est réalisé en matériel de synthèse renforcé à la fibre de verre résistant à la corrosion. Les orifices des raccords du préfiltre et turbine sont en 63 mm. Le pré-filtre de grande dimension est fermé par un couvercle transparent en polycarbonate.
- Diffuseur
Le diffuseur assure une efficience optimale et permet un réamorçage rapide.
- Turbine
La turbine comporte un manchon diélectrique qui isole l'axe du moteur de l'eau véhiculée.
- Embase
L'embase est surélevée et réalisée en polyéthylène de haute densité. La hauteur de l'embase préserve le moteur de l'humidité et des souillures.
- Garniture mécanique
Comme toutes les pompes Sta-Rite, les pompes sont équipées d'une garniture mécanique de haute qualité dont les composants sont en: céramique de carbone finement polie, acier inoxydable, graphite et néoprène.



5MPR DYNA-GLAS™

Schwimmbadpumpen

 Die neue selbstansaugende
Dyna-Glas™ Serie.

Eigenschaften

- Stark belastbarer Motor
Entsprechend den CE/VDE Bestimmungen (IPX5).
- Großer integrierter Vorfilter
Mit durchsichtigem Deckel und 2" (63mm)
Klebemuffen.
- Glasfaser verstärkte Thermoplast Konstruktion
Keramische Dichtung mit Druckfeder aus
nichtrostendem Stahl.
- Selbstansaugendes
Umkehrleitrad
Erlaubt einen optimalen
Wirkungsgrad und
unterstützt ein schnelles
Ansaugen.
- Selbstansaugendes
Umkehrleitrad
Erlaubt einen optimalen
Wirkungsgrad und unterstützt
ein schnelles Ansaugen.
- Laufrad mit Hülse
Schützt die Motorwelle vor Korrosion.
- Hochgelegener PumpenMontagefuß
Die Pumpe ist auf einen höheren Fuß montiert, der
eine stabile, gut ausbalancierte und spannungsfreie
Montage gewährleistet. Durch den Pumpenfuß wird
der Motor zusätzlich vor Bodenfeuchtigkeit und
anderen Verunreinigungen geschützt.
- Besonders Geräuscharm
Die Pumpenserie 5MPR zeichnet sich durch die
geringe Geräuschenwicklung im Betrieb aus.



Bombas para piscina

 Auto cebado 50 Hz. Bomba
con altura manométrica
media, reducción máxima de
los niveles de ruido.

Una bomba con auto cebado rápido y altura
manométrica media entre 0,37 kW y 1,10 kW con un
tamiz extra largo para la retención de pelo y pelusa.
Moldeado de precisión de una mezcla exclusiva de
termoplástico reforzado con fibra de vidrio que resulta
altamente resistente a la corrosión. Es una bomba ideal
para los casos en los que se requiere alto caudal y un
funcionamiento especialmente silencioso.

Características

- Motor
El motor monofásico y trifásico está
construido de acuerdo con las
normas europeas CE con protección
IPX5. Diseño de gran calidad en
termoplástico reforzado con fibra de
vidrio para una mejor resistencia a la
corrosión. Ligera y de gran resistencia.
- Prefiltro interno extra grande
Juntas de la tapa transparente seguras a
temperaturas y presiones elevadas, de fácil apertura
para la extracción del tamiz para su limpieza.
- Junta de funcionamiento en frío del eje
Proporciona una mayor duración sin desgaste y una
mejor protección contra los daños ocasionados por
la pérdida de cebado.
- Elevada, alta densidad
Base no corrosiva con orificios de montaje, se puede
conectar sola a la bomba, liberando la retirada del
motor durante las rutinas de mantenimiento.

5MPR DYNA-GLAS™

Pompe per piscine

 Pompa per piscine auto-
adescante da 50 Hz a
prevalenza media, con livello
di rumore ridotto al minimo!

Una pompa autoadescente ad avviamento veloce e
prevalenza media, da 0,37 kW a 1,10 kW, con filtro
integrale di grandi dimensioni. Fabbricata a stampo di
precisione in una miscela termoplastica brevettata
rinforzata con vetro altamente resistente alla corrosione.
È la pompa ideale per le applicazioni che richiedono
flussi abbondanti e condizioni di esercizio
particolarmente silenziose.

Caratteristiche

- Motore
Il motore monofase o
trifase è costruito in
conformità agli standard
europei CE, con grado di
protezione IPX5. Costruzione
in materiale termoplastico
rinforzato con vetro di alta
qualità, resistente alla corrosione.
Leggera ed eccezionalmente robusta.
- Trattenitore integrale di grandi dimensioni
Il coperchio "a vista" garantisce una tenuta affidabile
in condizioni di pressione e temperatura elevate, ma
si apre facilmente per consentire la rimozione del
cestello per la pulizia.
- Guarnizione dell'albero con funzionamento a
temperature ridotte
Garantisce una più lunga durata di vita e una
migliore protezione contro i danni alla guarnizione
dovuti a disadescamento.
- Base sopraelevata, ad alta densità,
non corrodibile. Dotata di fori di montaggio, fissata
solamente alla pompa in modo da lasciare libero il
motore per l'estrazione dal retro per la
manutenzione ordinaria.



Zwembadpompen

 50 Hz zelfaanzuigende
zwembadpomp met
gemiddelde opstuwhoogte en
het laagst mogelijke geruis!

Een snelle, zelf-aanzuigende met middelgrote
opstuwhoogte, in 0,37kW tot 1,10kW met een extra
grote, integrale haar- en pluiszeef. Nauwkeurig
gegoten, gepatenteerde materiaalsamenstelling voor
zeer grote corrosiebestendigheid. Ideale pomp voor
hoog debiet en geruisloos gebruik.

Functies

- Motor
De een- en driefasemotoren voldoen
aan de Europese CE-standaard met
IPX5-beveiliging. Glasversterkt
thermoplastisch materiaal van hoge
kwaliteit voor corrosiebestendigheid..
Lichtgewicht en buitengewoon robuust.
- Extra grote, integrale hevel
'Doorljk' deksel dicht ook bij hoge druk
en temperatuur betrouwbaar af, maar kan
eenvoudig worden geopend voor reiniging of
vervanging.
- Doorloopschacht-afdichting
Zorgt voor lange levensduur en betere bescherming
tegen beschadiging door droogopen.
- Verhoogde, grote dichtheid
Niet-roestende basis met bevestigingsgaten voor de
pomp voor periodiek onderhoud van de motor.

